



SLOVENSKI STANDARD SIST EN ISO 7840:2014

01-januar-2014

Nadomešča:
SIST EN ISO 7840:2004

Mala plovila - Proti ognju odporne cevi za gorivo (ISO 7840:2013)

Small craft - Fire-resistant fuel hoses (ISO 7840:2013)

Kleine Wasserfahrzeuge - Feuerwiderstandsfähige Kraftstoffschläuche (ISO 7840:2013)

Petits navires - Tuyaux souples pour carburant résistants au feu (ISO 7840:2013)
iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

Ta slovenski standard je istoveten z: EN ISO 7840:2013

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3ffbed8b-fbfc-447a-98d5-86127f7ab25/sist-en-iso-7840-2014>

ICS:

13.220.40	Sposobnost vžiga in obnašanje materialov in proizvodov pri gorenju	Ignitability and burning behaviour of materials and products
47.020.30	Sistemi cevi	Piping systems
47.080	Čolni	Small craft

SIST EN ISO 7840:2014

en

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

[SIST EN ISO 7840:2014](#)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3ffbed8b-fbfc-447a-98d5-86127f7abf25/sist-en-iso-7840-2014>

EUROPEAN STANDARD
NORME EUROPÉENNE
EUROPÄISCHE NORM

EN ISO 7840

July 2013

ICS 47.080

Supersedes EN ISO 7840:2004

English Version

Small craft - Fire-resistant fuel hoses (ISO 7840:2013)

Petits navires - Tuyaux souples pour carburant résistants
au feu (ISO 7840:2013)

Kleine Wasserfahrzeuge - Feuerwiderstandsfähige
Kraftstoffschläuche (ISO 7840:2013)

This European Standard was approved by CEN on 8 June 2013.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.

SIST EN ISO 7840:2014

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3ffbed8b-fbfc-447a-98d5-86127f7abf25/sist-en-iso-7840-2014>



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Contents

Page

Foreword.....3

Annex ZA (informative) Relationship between this Standard and the Essential Requirements of
EU Directive 94/25/EC as amended by Directive 2003/44/EC4

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

[SIST EN ISO 7840:2014](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3ffbed8b-fbfc-447a-98d5-86127f7abf25/sist-en-iso-7840-2014)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3ffbed8b-fbfc-447a-98d5-86127f7abf25/sist-en-iso-7840-2014>

Foreword

This document (EN ISO 7840:2013) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 188 "Small craft".

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by January 2014, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by January 2014.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN ISO 7840:2004.

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive(s).

For relationship with EU Directive, see informative Annex ZA, which is an integral part of this document.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

SIST EN ISO 7840:2014

Endorsement notice

[https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3ffbed8b-fbfc-447a-98d5-](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3ffbed8b-fbfc-447a-98d5-86127f7abf25/sist-en-iso-7840-2014)

[86127f7abf25/sist-en-iso-7840-2014](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3ffbed8b-fbfc-447a-98d5-86127f7abf25/sist-en-iso-7840-2014)

The text of ISO 7840:2013 has been approved by CEN as EN ISO 7840:2013 without any modification.

Annex ZA (informative)

Relationship between this Standard and the Essential Requirements of EU Directive 94/25/EC as amended by Directive 2003/44/EC

By agreement between ISO and CEN, this CEN annex is included in the DIS and the FDIS but will not appear in the published ISO standard.

This Standard has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association to provide a means of conforming to Essential Requirements of the New Approach Directive 94/25 EC as amended by Directive 2003/44/EC.

Once this standard is cited in the Official Journal of the European Union under that Directive and has been implemented as a national standard in at least one Member State, compliance with the normative clauses of this standard given in Table ZA.1 confers, within the limits of the scope of this standard, a presumption of conformity with the corresponding Essential Requirements of that Directive and associated EFTA regulations.

**Table ZA.1 — Correspondence between this Standard and EU Directive 94/25/EC
as amended by Directive 2003/44/EC**

Clause(s)/sub-clause(s) of this standard	Essential Requirements (ERs) of EU Directive 94/25/EC as amended by Directive 2003/44/EC	Qualifying remarks/Notes
All clauses	Annex I A, Clause 5.1.1, Inboard Engine Annex I A, Clause 5.2.1, Fuel system, General Annex I A, Clause 5.6.1, Fire protection, General Annex II, Components, 4	This standard is relevant in respect of fuel filling lines and fuel vent lines installed both inside and outside the engine compartment. It does not apply to hoses installed entirely within the splash well and connected directly to an outboard engine.

WARNING: Other requirements and other EU Directives may be applicable to the product(s) falling within the scope of this standard.

INTERNATIONAL
STANDARD

ISO
7840

Fourth edition
2013-07-15

Small craft — Fire-resistant fuel hoses

Petits navires — Tuyaux souples pour carburant résistants au feu

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

[SIST EN ISO 7840:2014](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3ffbed8b-fbfc-447a-98d5-86127f7abf25/sist-en-iso-7840-2014)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3ffbed8b-fbfc-447a-98d5-86127f7abf25/sist-en-iso-7840-2014>



Reference number
ISO 7840:2013(E)

© ISO 2013

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

[SIST EN ISO 7840:2014](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3ffbed8b-fbfc-447a-98d5-86127f7abf25/sist-en-iso-7840-2014)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3ffbed8b-fbfc-447a-98d5-86127f7abf25/sist-en-iso-7840-2014>



COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT

© ISO 2013

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office
Case postale 56 • CH-1211 Geneva 20
Tel. + 41 22 749 01 11
Fax + 41 22 749 09 47
E-mail copyright@iso.org
Web www.iso.org

Published in Switzerland

Contents

	Page
Foreword	iv
1 Scope	1
2 Normative references	1
3 General requirements	1
4 Nominal bore	1
5 Physical tests on finished hose	2
5.1 General.....	2
5.2 Test liquids.....	2
5.3 Bursting pressure.....	2
5.4 Vacuum-collapse test.....	3
5.5 Volume change in test liquids.....	3
5.6 Mass reduction of test hose.....	3
5.7 Fire resistance.....	3
5.8 Effect of ozone.....	3
5.9 Fuel permeation.....	3
5.10 Cold-flex test.....	4
5.11 Abrasion test — 38 mm and larger fuel-fill hose with helical wire embedded reinforcement.....	4
5.12 Dry heat resistance.....	4
5.13 Oil resistance test.....	4
5.14 Adhesion test.....	4
6 Marking	4
Annex A (normative) Fire test	6
Annex B (normative) Fuel permeation test (or equivalent test method)	8
Bibliography	10

ISO 7840:2013(E)

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2. www.iso.org/directives

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received. www.iso.org/patents

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

The committee responsible for this document is ISO/TC 188, *Small craft*.

This fourth edition cancels and replaces the third edition (ISO 7840:2004), which has been technically revised, mainly concerning test liquids in 5.2 to cover hoses' long-term resistance to petrol fuel mixed with ethanol as well as diesel fuel mixed with Fatty Acid Methyl Esters (FAME).

[SIST EN ISO 7840:2014](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3ffbed8b-fbfc-447a-98d5-86127f7abf25/sist-en-iso-7840-2014)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/3ffbed8b-fbfc-447a-98d5-86127f7abf25/sist-en-iso-7840-2014>

Small craft — Fire-resistant fuel hoses

1 Scope

This International Standard specifies general requirements and physical tests for fire-resistant hoses for conveying petrol or petrol blended with ethanol and diesel fuel or diesel fuel blended with FAME, designed for a working pressure not exceeding 0,34 MPa for hoses with nominal bore up to and including 10 mm and 0,25 MPa for hoses up to 63 mm inner diameter in craft of hull length up to 24 m.

It applies to hoses for small craft with permanently installed fuel systems. It does not apply to hoses entirely within the splash well at the stern of the craft connected directly to an outboard engine.

Specifications for non-fire-resistant fuel hoses are given in ISO 8469^[1]. Specifications for permanently installed fuel systems are given in ISO 10088.

2 Normative references

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 3:1973, *Preferred numbers — Series of preferred numbers*

ISO 1307, *Rubber and plastics hoses — Hose sizes, minimum and maximum inside diameters, and tolerances on cut-to-length hoses*

ISO 1402, *Rubber and plastics hoses and hose assemblies — Hydrostatic testing*

ISO 1817:2011, *Rubber, vulcanized or thermoplastic — Determination of the effect of liquids*

ISO 7233:2006, *Rubber and plastics hoses and hose assemblies — Determination of resistance to vacuum*

ISO 7326:2006, *Rubber and plastics hoses — Assessment of ozone resistance under static conditions*

ISO 10088:—¹⁾, *Small craft — Permanently installed fuel systems*

EN 14214:2008+Amd.1:2009, *Automotive fuels — Fatty acid methyl esters (FAME) for diesel engines — Requirements and test methods*

3 General requirements

Hoses complying with this International Standard shall present a non-porous, smooth inner surface, free from defects and chemical contaminants.

Hoses shall demonstrate suitability for marine use by complying with the requirements of the tests in [Clause 5](#). They shall be marked according to [Clause 6](#).

4 Nominal bore

[Table 1](#) gives some of the inner diameters based on series R 10 of ISO 3:1973. Tolerances shall conform to ISO 1307 or the values given in [Table 1](#).

1) To be published.